

Contrat de location **AIXpaddlebike**



Lieu d'activité: le Bourget du Lac

+33683418506

aixpaddlebike@gmail.com

www.paddlebike.fr

Contrat de location/Rental agreement: AIXpaddlebike

Nom/Last name: Prénom/First name:
Né(e) le/Date of birth :/...../..... à/at
E-mail:
Adresse/Address: Code postal/Zip code: Ville/City:
.....
Téléphone/Phone number:

Location Paddle bike/ Paddlebike rental Location Tandem Paddle bike/ Tandem Paddlebike rental

Durée de location/Rental time: Heure de départ/Departure time:
Heure de retour/Return time :

En cas de dépassement d'horaire, je m'engage à régler le temps supplémentaire écoulé au prorata du plein tarif appliqué sur 1 h de location

Prix Total/Total Price: €

Espèce/Cash CB

Personne à prévenir en cas d'accident/ Person to prevent in case of accident

Nom/Last name: Prénom/First name: Téléphone/Phone number:.....

CONDITIONS GÉNÉRALES DE LOCATION **AIXpaddlebike**

1) CONDITIONS GENERALES

A partir du transfert du paddlebike au locataire, celui-ci devient responsable du paddlebike, ainsi que du matériel loué avec (gilet de sauvetage, etc.) durant la durée de location.

Tous les objets de prêt sont à rendre en état irréprochable. Avec la signature du contrat de location, le locataire reconnaît l'état réglementaire et impeccable du matériel.

Le locataire est la personne spécifiée dans le contrat de location des paddlebikes. Fondamentalement seule cette personne est autorisée à utiliser le paddlebike.

En cas de prêt du paddlebike à une tierce personne, le locataire porte l'entière responsabilité des dégâts qui pourraient être causés au paddlebike par la tierce personne.

Pour chaque location, un gilet de sauvetage sera impérativement remis aux locataires. Le port de l'équipement de sécurité est obligatoire et le loueur décline toutes responsabilités en cas d'accident.

Une personne mineure se présentant doit obligatoirement être accompagnée d'une personne majeure et mesurer plus de 1,45 m pour commencer l'activité. La personne mineure est sous la responsabilité de la personne majeure lors de l'activité.

Le/la locataire s'engage à utiliser le paddlebike avec soin, à pourvoir à son entretien, à régler tous dommages causés à celui-ci, amendes et dépenses pour toute infraction, etc...

Les Paddlebikes sont à rendre complets et avec les mêmes équipements que lorsqu'ils ont été pris.

2) ASSURANCES – RESPONSABILITÉS

Pour tous paddlebikes loués, le/la locataire est toujours dénommé-e comme responsable des dommages corporels et/ou matériels qu'il/elle peut occasionner aux tiers à l'occasion de l'utilisation des paddlebikes loués dont il/elle reconnaît avoir la garde juridique.

En vertu des articles 1383 et 1384 du code civil, le/la locataire sera tenu-e comme responsable des dommages occasionnés aux tiers. Il/elle déclare être assuré-e et s'engage à contacter sa compagnie d'assurance pour tous dommages occasionnés à des tiers découlant de son usage du paddlebike loué.

Le locataire est responsable de toute infraction au code maritime, il déclare connaître les règles de navigation maritime, d'avoir été informé du plan de navigation autorisé et s'y conformer, notamment l'interdiction d'être à plus de 200 mètres des bordures du lac du Bourget. Il s'engage à prendre connaissance des conditions météorologiques pour la durée de sa navigation. AIXpaddlebike se donne le droit de suspendre l'activité en cas de dégradation du temps (vent, orage, ciel menaçant, forte pluie, etc...). Le locataire s'engage à ne pas pratiquer le paddlebike sous l'emprise de l'alcool ou de stupéfiant, sous peine d'être soumis aux sanctions prévues par la loi.

3) VOL ET PERTE

Le/la locataire porte responsabilité en cas de vol, pendant la durée de location, le paddlebike se trouve sous son entière garantie et sous sa garde.

Un vol doit être immédiatement signalé pour que le dommage soit transmis au service public d'ordre / police.

En cas de vol, le/la locataire devra régler la valeur du paddlebike (sur la base de la valeur neuve avec une décote de 15% par année de service)

Le/la locataire ne respectant pas les présentes conditions sera passible de dédommagements estimés par la personne qui loue les paddlebikes.

4) RETOUR DES PADDLEBIKES

Les paddlebikes doivent être rendus propres et en bon état.

Tous les dommages causés sont à signaler immédiatement.

5) CAUTION

Le dépôt d'une caution par AIXpaddlebike est systématiquement demandé sous forme de carte d'identité, permis de conduire, clé de voiture, etc. Le client sera dispensé de laisser une caution sous forme numéraire mais lors de la restitution du matériel ci celui-ci a subi une dégradation pendant sa durée de location, AIXpaddlebike aura le droit de demander à le/la locataire un dédommagement proportionnel au préjudice matériel causé.

TOUTE LOCATION FAITE n'est pas remboursée.

6) ATTESTATION:

- J'atteste sur l'honneur qu'AIXpaddlebike m'a délivré un gilet de sauvetage adapté à ma taille et que le gilet de sauvetage est obligatoire pendant l'activité.
- J'atteste sur l'honneur savoir nager 50 mètres sans aide à la flottabilité et être capable de s'immerger
- J'atteste sur l'honneur ne pas faire l'objet de contre-indication médicale à ce jour à la pratique d'une activité type paddlebike
- J'atteste sur l'honneur posséder une responsabilité civile individuelle agissant pour l'activité type paddlebike
- J'atteste avoir pris connaissance des conditions générales de location d'AIXpaddlebike et à les accepter
- J'atteste avoir pris connaissance des consignes de sécurités spécifiques d'AIXpaddlebike qui sont affichées sur le stand et à les accepter

Tout manquement à ces règles décharge AIXpaddlebike de toutes responsabilités.

AIXpaddlebike RENTAL TERMS AND CONDITIONS

1) TERMS AND CONDITIONS

From the transfer of the paddlebike to the tenant, the latter becomes responsible for the paddlebike, as well as the equipment rented with it (life jacket, etc.) during the rental period.

All loan objects must be returned in perfect condition. With the signing of the rental contract, the tenant acknowledges the regulatory and impeccable condition of the equipment.

The renter is the person specified in the paddlebike rental contract. Basically only this person is allowed to use the paddlebike.

If the paddlebike is loaned to a third party, the tenant bears full responsibility for any damage that may be caused to the paddlebike by the third party.

For each rental, a life jacket will be imperatively given to the tenants. Wearing safety equipment is mandatory and the rental company declines all responsibility in the event of an accident.

A minor presenting himself must be accompanied by a major person and measure more than 1.45 m to start the activity. The minor is under the responsibility of the adult during the activity.

The tenant agrees to use the paddlebike with care, to provide for its maintenance, to pay for any damage caused to it, fines and expenses for any violation, etc.

Paddlebikes must be returned complete and with the same equipment as when they were taken.

2) INSURANCE - RESPONSABILITY

For all rented paddlebikes, the renter is always named as responsible for bodily injury and/or material damage that he/she may cause to third parties during the use of the rented paddlebikes for which he/she acknowledges having the legal custody.

Under articles 1383 and 1384 of the civil code, the tenant will be held responsible for damage caused to third parties. He/she declares to be insured and undertakes to contact his insurance company for any damage caused to third parties resulting from his use of the rented paddlebike.

The tenant is responsible for any violation of the maritime code, he declares to know the rules of maritime navigation, to have been informed of the authorized navigation plan and to comply with it, in particular the prohibition to be more than 200 meters from the borders of Bourget lake. He undertakes to take note of the weather conditions for the duration of his navigation. AIXpaddlebike reserves the right to suspend the activity in the event of deterioration of the weather (wind, storm, threatening sky, heavy rain, etc.). The tenant agrees not to practice the paddlebike under the influence of alcohol or narcotics, under penalty of being subject to the penalties provided for by law.

3) THEFT AND LOSS

The tenant bears responsibility in the event of theft, during the rental period, the paddlebike is under his full guarantee and in his custody.

A theft must be reported immediately for the damage to be forwarded to the public order service / police.

In case of theft, the tenant will have to pay the value of the paddlebike (based on the new value with a discount of 15% per year of service)

The tenant who does not comply with these conditions will be liable for damages estimated by the person who rents the paddlebikes.

4) RETURN OF PADDLEBIKES

Paddlebikes must be returned clean and in good condition.

All damage caused must be reported immediately.

5) DEPOSIT

The deposit of a deposit by AIXpaddlebike is systematically requested in the form of an identity card, driving licence, car key, etc.

The customer will be exempted from leaving a deposit in cash but when returning the equipment, which has suffered damage during its rental period, AIXpaddlebike will have the right to ask the tenant for compensation proportional to the material damage caused. .

ANY RENTAL MADE is not refunded.

6) CERTIFICATE:

- I certify on my honor that AIXpaddlebike has provided me with a life jacket adapted to my size and that the life jacket is compulsory during the activity.

- I attest on my honor to know how to swim 50 meters without buoyancy aid and to be able to immerse myself

- I certify on my honor that I am not currently the subject of a medical contraindication to the practice of a paddlebike type activity

- I certify on my honor that I have individual civil liability acting for the paddlebike type activity

- I certify that I have read the general rental conditions of AIXpaddlebike and that I accept them

- I certify that I have read the specific safety instructions of AIXpaddlebike which are displayed on the stand and that I accept them

Any breach of these rules releases AIXpaddlebike from all liability.

Fait à/is in :

Le/the :

Signature, précédée de la mention « lu et approuvé »
Signature preceded by the words "read and approved"